**TAN-Nr.: TAN****Auftragsnummer:    /     /**

***TAN no.: Order code:***

**Checkliste B 025 Gewalzte Oberbauteile/**

***Checklist B 025 Rolled permanent way components/***

**Firma/ *Company:***

**Standort/ *Location:***

**Fertigung für Firma/ *Production for company:***

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **1** | **Welche Oberbauteile werden für die Deutsche Bahn AG gewalzt?/**  ***Which permanent way components are rolled for Deutsche Bahn AG?*** | |
|  | Oberbauteile/ *Permanent way components* | Profile, Platten, u.a./ *Profiles, panels, etc.* |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **2** | **Welcher Maschinenpark ist vorhanden?/**  ***What machinery is available?*** | **Bemerkungen/ *Comments*** |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **3** | **Welche Einrichtungen gibt es?/**  ***What devices are there?*** |  |
|  | Werkzeugbau/ *Toolmaking*  Beschichtung/ *Coating*  Farbgebung/ *Painting*  Mechanische Bearbeitung/ *Machining* |  |
|  |  |  |

**Nicht zutreffende Punkte finden keine Betrachtung im Bewertungsfeld!/**

***Items that do not apply are not analysed in the assessment field!***

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **4** | **Liegen die erforderlichen Normen und Bahnstandards in der aktuellen Ausgabe und in der Landessprache vor?/**  ***Is the latest edition of the requisite standards and rail standards available in the national language?*** | **👍**  **☺** | **?**  **😐** | **👎☹** | **Bemerkungen/ *Comments*** |
|  | EN 10025 Walzprodukte/  *EN 10025 Rolled products* |  |  |  |  |
|  | DBS 918 025 Gewalzte Oberbauteile/  *DBS 918 025 Rolled permanent way components* |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **5** | **Produktion/**  ***Production*** | **👍**  **☺** | **?**  **😐** | **👎☹** | **Bemerkungen/ *Comments*** |
|  | Rückverfolgbarkeit im Walzprozess/  *Traceability in the rolling process* |  |  |  |  |
|  | Zwischenprüfungen/  *Intermediate tests* |  |  |  |  |
|  | Prüfungen am fertigen Teil/  *Tests on finished part*  Beseitigung Walzgrat/  *Elimination of rolling burr*  Faltversuch (nur Klemmplatten)/  *Folding test (only rail clips)*  Maß- und Sichtprüfungen (gemäß Zeichnung)/  *Measurement test and visual inspection (as per drawing)*  Maßhaltigkeit (mit Lehren u./o. Messmitteln)/  *Dimensional stability (with gauges and/or measuring equipment)*  Oberfläche/  *Surface*  Bohrungen (Abstand Bohrung-Rippe bei Rp)/  *Bores (distance bore-rib with baseplate)*  Durchbiegung/ *Deflection*  Ebenheit/ *Flatness*  Parallelität/ *Parallelism*  Kennzeichnung/ *Marking* |  |  |  |  |

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **6** | **Produkte/**  ***Products*** | **👍**  **☺** | **?**  **😐** | **👎☹** | **Bemerkungen/ *Comments*** |
|  | **Checkliste B A01/ *Checklist B A01*** |  |  |  |  |

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **7** | **Produktprüfungen/ *Product tests*** | **👍**  **☺** | **?**  **😐** | **👎☹** | **Bemerkungen/ *Comments*** |
|  | **Checkliste B A02/ *Checklist B A02*** |  |  |  |  |

**Welches Herstellerzeichen verwendet die Firma?** (schwarz/weiß)/

***Which manufacturer's mark does the company use?*** *(black and white)*

Ggf. gesondert anfügen/

*Add separately if necessary*

**Weitere Bemerkungen:/**

***Additional comments:***

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| durchgeführt am/  *performed on*  *(dd.mm.yyyy)* | durchgeführt in/  *performed in* | durch QPI/  *by quality test engineer* |
|  |  |  |